

عنوان مقاله:

(Inferential Discourse Markers in Persian translations of Little Women by Louisa May Alcott Mahin Rangchi (author

محل انتشار:

اولین همایش ملی زبان انگلیسی، ادبیات و ترجمه در آموزش و پرورش (سال: 1393)

تعداد صفحات اصل مقاله: 7

نویسندگان:

Mahin Rangchi - M.A. student of English Translation, Department of English Translation, Yazd Science and Research Branch, Islamic Azad University, Yazd, Iran

Ali Akbar Jabbari - An associate professor of Applied Linguistics at English Department, Yazd University, Yazd, Iran

Anita Lashkarian - An assistant professor of English Literature at English Department, Meibod Branch, Islamic Azad University, Meibod, Iran

خلاصه مقاله:

The controversial but new topic in this era is discourse marker which was considered by different scholars in many languages. Because of various descriptions and names which is dedicated to discourse marker, there is no unite explanation and name for it. This paper considered Bruce Fraser's theory and aimed to analyze inferential discourse markers in Little Women and its two Persian translations. According to Fraser (1999) Discourse markers have two subtypes: topic markers and message markers. Message markers have three categories: inferential, elaborative and contrastive markers. This article aimed to investigate inferential markers by chi-square tests. The frequencies of these tests presented in tables. The results then indicated that the difference between the source text and the old translation is not significant but between the source text and the new translation is considerable.

کلمات کلیدی:

discourse markers, message markers, inferential markers

لینک ثابت مقاله در پایگاه سیویلیکا:

<https://civilica.com/doc/373359>

